

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde = Bulletin suisse de mycologie  
**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Vereine für Pilzkunde  
**Band:** 44 (1966)  
**Heft:** 1  
  
**Rubrik:** Vereinsmitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Berichtigung

Wir bitten die Leser, die nachfolgende Richtigstellung in Nr. 12/1965 vorzunehmen:

*Seite 193*, rechte Kolonne unter 9. «Mitarbeiter»: Nach Barraud M., Bern, sind die folgenden Seitenzahlen zu streichen: 30, 44, 59, 75, 94, 158.

*Seite 194*, rechte Kolonne, oben: Nach Rahm E., Arosa, einfügen: «Rège Ch., Lausanne ... 30, 44, 59, 75, 94, 158».

Der Redaktor bittet, dieses Versehen zu entschuldigen.

### Rectification

Nous prions nos lecteurs de bien vouloir faire les corrections suivantes dans le n° 12/1965 du BSM:

*Page 193*, col. de droite, 9. «Mitarbeiter»: Biffer les pages suivantes: 30, 44, 59, 75, 94, 158 après Barraud M., Berne.

*Page 194*, col. de droite, 9. «Mitarbeiter»: Après Rahm E., Arosa, ajouter «Rège Ch., Lausanne ... 30, 44, 59, 75, 94, 158.»

## BUCHBESPRECHUNG

*Korrektur zu Band III, Handbuch für Pilzfreunde von Michael-Hennig, und weitere Mitteilungen*

Auf den Farbtafeln sind die nachfolgenden Nummern zu vertauschen: 11+12, 155+156, 175+176, 285+286. Nr. 211 auf der Tafel muß unter den Pilz rechts gerückt werden. – Textkorrekturen: Zu Nr. 52: «Eßbar» ist zu ersetzen durch «Nicht empfehlenswert, verdächtig». Zu Nr. 79: In der Textüberschrift verbessern: «junquillens» in «junquileus». Band IV wird erst im Juni oder Juli 1966 erscheinen und enthält unter anderem Ausführungen über Geographie, Ökologie und Soziologie der Pilze sowie Beschreibungen von Pilzen aus folgenden Gattungen: Agaricus, Crepidotus, Hebeloma, Inocybe, Cortinarius, Bolbitius, Stropharia, Coprinus und anderen mehr. Band I und II sind vergriffen, werden aber in absehbarer Zeit nachgedruckt.

## VEREINSMITTEILUNGEN

### Aarau

29. Januar: *Generalversammlung* im Restaurant «Affenkasten», Aarau. Der Vorstand erwartet vollzähligen Aufmarsch.

Weiterhin treffen wir uns jeden Montag im Restaurant «National» zum gemütlichen Meinungsaustausch oder Jaßabend.

Weiter sind noch unsere traditionellen Kegelabende vorgesehen. Auch werden uns Lichtbilder und Dias gezeigt.

Wir machen unsere Mitglieder darauf aufmerksam, daß jetzt die richtige Zeit ist zur Benützung unserer reichhaltigen Vereinsbibliothek und zur Auffrischung Ihrer mykologischen Kenntnisse.

Bitte Adreßänderungen bis zur Generalversammlung dem Aktuar melden, damit das neue Mitgliederverzeichnis vollständig erstellt werden kann.

### Basel

Freitag, den 21. Januar, um 20 Uhr, findet unsere *Generalversammlung* im Lokal Restaurant «Dorenbach» statt. Unsere Mitglieder sind be-

reits im Besitze der persönlichen Einladung mit den Traktanden. Der Vorstand ersucht um zahlreiches und pünktliches Erscheinen.

### Belp

Wir laden ein zur *Hauptversammlung* auf Samstag, den 29. Januar, 20.15 Uhr, im Restaurant «Bahnhof», Belp. Traktanden: die statutarischen. Eventuelle Anträge bis 18. Januar an den Präsidenten. Anschließend kleiner Imbiß und gemütliches Beisammensein. Die Frauen der Pilzler sind dazu herzlich eingeladen. Wir erwarten alle Aktiven pünktlich.

### Biberist

Der Vorstand dankt all denen, die zum guten Gelingen des Pastetenverkaufes beigetragen haben.

Unser *Lottomatch* findet am 29. und 30. Januar im Vereinslokal statt. Eine rege Beteiligung sowie tatkräftige Mithilfe der Mitglieder würde den Vorstand freuen.

Für das Jahr 1966 wünschen wir unseren Mitgliedern und ihren Angehörigen alles Gute.

### Biel

*Generalversammlung* am 5. Februar im Restaurant «Eintracht». Der Vorstand bittet alle Mitglieder, dieses Datum zu reservieren. Eine separate Einladung mit Traktandenliste wird jedem Mitglied zugestellt.

Ich hör' es schon säuseln, mir sagt es der Wind,  
der Frühling ist bald nahe, der Schnee,  
der verschwind't.

Bald strahlt wieder Sonne, dann husch,  
husch in den Wald.

Die Märzellerlinge kommen, darauf freue ich  
mich halt.

Überschrift: «Frühlingsahnen».

Euer Präsident W. Brunner

### Birsfelden

An zwei Abenden mit Lichtbildern erzählte uns K. Wisler über seine prächtige Reise nach Ostafrika. Wir möchten ihm an dieser Stelle dafür recht herzlich danken und freuen uns bereits auf seine nächste große Reise.

Wie Ihnen bereits bekannt ist, werden diesen Winter *Einführungskurse in die Pilzkunde* durchgeführt. Unsere bewährten Pilzbestimmer, D. Tavonatti, E. Hauser und F. Schaub, werden an drei Abenden über dieses interessante Thema referieren. Wir weisen speziell unsere Neumitglieder auf diese gute Gelegenheit hin, sich in dieser Materie weiterzubilden. Diese Vorträge finden statt: 17. Januar, 24. Januar 7. Februar (jeweils Montag). Alle diese Vorträge beginnen um 20.15 Uhr im Restaurant «Hirschen», Birsfelden. Wir laden Sie dazu recht herzlich ein.

Im Dezemberheft haben wir Sie gebeten, sich für den *Gründungsbummel* den 30. Januar zu reservieren. Leider mußten wir diesen Ausflug um eine Woche vorverschieben. Neues Datum: Sonntag, den 23. Januar. Wir verweisen Sie auf unsere separate Einladung.

Die *Generalversammlung* wurde auf Samstag, den 12. Februar angesetzt.

### Bümpliz

Unsere ordentliche *Hauptversammlung* findet am 12. Februar ab 20 Uhr im Restaurant «Bären» statt. Traktanden nach persönlicher Einladung. Der Vorstand erwartet vollzähliges Erscheinen.

Nach Mitte Februar beginnen wir mit den *Pilzlehrcursen* für Anfänger und Fortgeschrittene, die wir allen Mitgliedern bestens empfehlen möchten. Die Interessenten sind gebeten, sich an der Hauptversammlung oder direkt bei P. Nydegger, Bernstraße 90, Tel. 66 11 11, zu melden.

### Chur

*Monatsversammlung*: Montag, den 24. Januar, 20 Uhr im Restaurant «Blaue Kugel», Chur. Vortragsthema: «Alte und neue systematische Einteilung der Cortinariaceae (Haarschleierlinge).»

### Dietikon

Wir wünschen allen unseren Pilzfreunden ein gutes neues Jahr und laden ein zur *Generalversammlung* auf Samstag, den 29. Januar, 20 Uhr, im Restaurant «Zur Metzgerstube», Oberdorf Dietikon. Nach dem geschäftlichen Teil Unterhaltung bis 2 Uhr morgens.

### Amt Entlebuch und Wolhusen

Die von unserer Sektion auf den 23. Januar im Gasthaus «Zum Kreuz» in Wolhusen angesagte *Generalversammlung* muß leider wegen seuchenpolizeilicher Maßnahmen auf unbestimmte Zeit verschoben werden. Das neue Datum wird zu gegebener Zeit in dieser Zeitschrift rechtzeitig bekanntgegeben. Es erfolgt an alle Mitglieder eine persönliche Einladung.

### Luzern

Umstände halber mußte unsere *Generalversammlung* auf den 22. Januar verschoben werden. Beginn punkt 20.15 Uhr im Restaurant «Helvetia». Persönliche Einladungen wurden jedem Mitglied rechtzeitig zugestellt.

Für die pilzarme Zwischensaison hat uns in entgegenkommender Weise unser Mitglied Herr J. Breitenbach zwei *Lichtbildervorträge* zugesagt. Beginn jeweils 20.15 Uhr im Vereinslokal. Montag, den 7. Februar spricht er über «Einheimische Blütenpflanzen – Eine systematische Reise durch die Vielfalt unserer wildwachsenden Pflanzenwelt». Montag, den 7. März folgt «Wunder der Natur – Photojagd nach Insekten und Pilzen». Makro- und Mikroaufnahmen enthüllen uns Naturschönheiten, die unser unbewaffnetes Auge nicht sehen kann.

Übrige Montage freie Zusammenkunft im Vereinslokal. Anfangs April hoffen wir dann wieder mit unseren Bestimmungsabenden beginnen zu können.

### Männedorf

Unsere *Generalversammlung* findet Samstag, den 5. März, um 20 Uhr im Restaurant «Wilden Mann» statt. Die Mitglieder werden dazu noch persönlich eingeladen und daran erinnert, daß eventuelle Anträge zuhanden der Generalversammlung bis spätestens Samstag, den 19. Februar an den Präsidenten zu richten sind.

(Fortsetzung 3. Umschlagseite)

**ROLF SINGER**

**Schlüssel**

**zur Bestimmung der Familien und Gattungen  
der Basidiomyzetenordnung Agaricales  
1965/1966**

Auf Initiative des VSVP hat der weltbekannte Systematiker, Herr Prof. Rolf Singer, Buenos Aires (Argentinien), im Einvernehmen mit dem Verlag J. Cramer, Weinheim, den Bestimmungsschlüssel aus «The Agaricales in modern Taxonomy» nun auch in die *deutsche Sprache* übersetzt und auf die in Europa vorkommenden Arten reduziert. Das sauber und übersichtlich gedruckte Werk umfaßt 44 Seiten und zählt wohl zu den vollständigsten Schlüsseln über Familien und Gattungen der Röhren- und Blätterpilze. Die Aufteilung entspricht fast genau dem System von Gams/Moser, «Kleine Kryptogamenflora von Mitteleuropa», das durch die graphischen Darstellungen von Herrn E. H. Weber (Weber-Bestimmungstabellen) vorteilhaft ergänzt wurde, so daß dieses System seit Jahren an allen schweizerischen Pilzbestimmungskursen mit viel Erfolg gelehrt wird.

Herr Prof. Singer hat nun das bekannte System derart vervollständigt, daß damit auch getrocknete Pilze (Herbarpräparate) bestimmt werden können. Die Bedeutung der Bestimmungsmöglichkeit von Nicht-Frischpilzen ist groß, denn jeder Pilzbestimmer weiß aus Erfahrung, daß bei reichem Pilzvorkommen manche Arten verderben, bevor sie gründlich studiert und bestimmt werden können. Die klare, wissenschaftliche Trennung der Familien und Gattungen sind das Ergebnis jahrzehntelanger Erfahrung des Autors.

Wir freuen uns, Ihnen den Separatdruck, solange Vorrat, zum Spezialpreis von Fr. 3.- abzugeben.

*Alleinverkauf:*

Verbandsbuchhandlung des VSVP  
Herr Walter Eschler, Postfach, 3006 Bern



Das Vereinsleben durfte im verflossenen Jahr einige Fortschritte verzeichnen, und der Vorstand möchte für das Zustandekommen dieser Tatsache allen Mitgliedern herzlich danken. Für das Jahr 1966 wünschen wir Ihnen, liebe Pilzfreunde, viel Glück und Gottes Segen.

### March und Umgebung

Unsere *Hauptversammlung* findet Samstag, den 29. Januar, 20 Uhr im Gasthaus «Bären» in Siebnen statt. Wir bitten alle Mitglieder, diesen Abend für unsern Verein zu reservieren.

Am 11. Februar beginnt das diesjährige Winterprogramm. Es ist ein pilzkundlicher *Schulungskurs* an fünf Freitagabenden vorgesehen, insbesondere Erklärung der botanischen Merkmale mit Lichtbildern. Näheres siehe Winterprogramm.

### Murgenthal

Die gutbesuchte *Hauptversammlung* vom 4. Dezember 1965 hat den Vorstand für das Jahr 1966 wie folgt bestellt: Präsident: Ernst Jost, Sälistraße, Wynau (zugleich TK.-Obmann); Vizepräsident: Ernst Zaugg, Brennofenstraße, Roggwil; Sekretärin: Erna Zaugg, Brennofenstraße, Roggwil; Kassier: Rudolf Niggli, Fühlenbachstraße, Wolfwil; Beisitzer: Gottlieb Althaus, Gabismatt, Langenthal; Materialverwalter: Ernst Kißling, Murgenthalstraße, Wolfwil. Die Versammlung wickelte sich nach dem guten Imbiß, serviert vom «Sternen»-Wirt Bruno Gygax, sehr rasch ab, konnten wir doch in kurzer Zeit 11 Traktanden behandeln.

Jahresprogramm 1966: Pilzbestimmungsabende, Volksmarsch, Karfreitagsbummel, Autofahrt-Treffen, Exkursionen, Freundschaftstreffen mit den Sektionen Burgdorf und Rapperswil, 2 Kegelabende, Kurs, Pilzausstellung, Waldweihnacht.

Im neuen Jahr wünscht der Vorstand allen Mitgliedern alles Gute, viel Glück und Erfolg.

### St. Gallen

#### Winterprogramm:

Dienstag, 18. Januar, 20.15 Uhr, Töcherschule Talhof, Parterre Ostflügel, Zimmer 9: «Vom Bau und Leben der Pilze, Ausblick in die Systematik» (Emil Furer).

Dienstag, 15. Februar, 20.15 Uhr, Töcherschule Talhof, Zimmer 9: «Entstehung und Entwicklung der Pilzliteratur» (Fritz Flück).

Samstag, den 5. März, 20 Uhr, «Schützengarten» (Keller): *Hauptversammlung* mit gemütlichem Teil.

Dienstag, den 22. März, 20.15 Uhr, bei unserem Mitglied Kurt Ammann, Pension Sonja, Greifenstraße 25: a): «Erfahrungen bei der

Pilzkontrolle» (Theo Meyer); b): «Verwertung der Speisepilze (Rezepte)» (K. Ammann).

Reservieren Sie sich bitte diese Abende, und belohnen Sie unsere Referenten durch Ihr Erscheinen!

### Thalwil und Umgebung

Freitag, den 28. Januar, findet in unserem Vereinslokal «Paradies» um 20 Uhr ein *Dias-Abend* statt. Herr Max Temperli wird uns mit seinen schönen Aufnahmen erfreuen. Wir erwarten einen zahlreichen Aufmarsch.

Der Vorstand wünscht allen ein glückliches 1966.

### Uzwil

Unsere *Hauptversammlung* findet am 28. Januar (Freitag) um 20 Uhr im Hotel «Bahnhof» in Uzwil statt. Einladung mit Traktandenliste folgt durch ein Rundschreiben.

### Wilderswil

Am 19. Januar besuchen wir alle den *Lichtbildervortrag* von Dölf Reist. In welchem Lokal dieser stattfindet, lesen sie in der Ortszeitung.

### Winterthur

Montag, 17. Januar, 20 Uhr: *Freie Zusammenkunft* im Restaurant «Reh».

Montag, 24. Januar, 20 Uhr: *Monatsversammlung* im Vereinslokal, Restaurant «Reh». Lichtbildervortrag über Israel. Referent: H. Haudenschild.

Montag, 14. Februar, 20 Uhr: *Freie Zusammenkunft* im Restaurant «Reh».

### Zug

Der Vorstand wünscht allen Mitgliedern ein gutes und gesundes 1966 und volle Körbe in der kommenden Pilzsaison.

Wir haben unsere ordentliche *Generalversammlung* am 29. Januar in unserem Vereinslokal, Restaurant «Rathauskeller», Zug. Anträge sind bis am 18. Januar an den Vorstand einzureichen. Anschließend an die Generalversammlung folgt die gemütliche Unterhaltung mit Polizeistundenverlängerung bis 2 Uhr.

Bitte reservieren Sie sich den 29. Januar!

### Zürich

Vor allem wünschen wir allen unseren Mitgliedern sowie all denen, die es noch werden wollen, ein frohes und glückliches 1966 mit großem und artenreichen Pilzsegen.

Samstag, den 5. Februar, 15 bis ca. 17.30 Uhr, findet in unserem Vereinslokal, Hotel «Hinterer Sternen» beim Bellevue in Zürich 1, unsere *Generalversammlung* statt. Bitte beachten Sie: Wieder, wie letztes Jahr beschlossen, führen wir diese wichtige *Hauptversammlung* am



Samstagnachmittag ab punkt 15 Uhr präzise und nicht mehr an einem Abend durch. Wir hoffen, damit speziell unseren an Jahren älteren Mitgliedern entgegenzukommen, die an späten Abenden nicht mehr gerne ausgehen. Wir bitten um möglichst vollzähliges und pünktliches Erscheinen.

Bringen Sie Ihre Wünsche und Anregungen für unsere Vereinsgestaltung mit und überlegen Sie sich heute schon, wie Sie im Falle einer Abstimmung «Pilz-Ausstellung 1966 – ja oder nein?» Ihre Stimme abgeben wollen.

Jeden Montagabend finden Sie im kleinen Sali in unserem Vereinslokal einzelne Pilzbestimmer und Vorstandsmitglieder, denen Sie Fragen unsere Sache betreffend stellen und beantworten lassen können. Benützen Sie auch unsere Vereinsbibliothek zur Erweiterung Ihres mykologischen Wissens. Unsere Pilzbestimmer beraten Sie gerne in der Auswahl der entsprechenden Literatur.

#### **Zurzach und Umgebung**

Der Vorstand möchte nicht unterlassen, allen Mitgliedern, die zum Erfolg unserer Pilzaus-

stellung im Gemeindesaal Zurzach vom 28./29. August 1965 beigetragen haben, recht herzlich danken.

Am 4. Dezember fand unsere Generalversammlung statt, und der Präsident konnte 25 Mitglieder begrüßen, unter anderem auch Herrn B. Kobler aus Zürich mit Gemahlin. Die Erledigung der Traktandenliste geschah dank der Initiative unseres Präsidenten sehr rasch. Nach der Generalversammlung wurde jedem Mitglied noch zwei Pilzpasteten aus der Pilzküche unseres Präsidenten serviert. Mit Humor ging's dem Feierabend entgegen, und unser Präsident dankte allen für das Erscheinen und rege Mitmachen während des Vereinsjahres. Der Vorstand wünscht den Mitgliedern alles Gute, viel Glück und Gottes Segen im neuen Jahr.

Vom Januar bis Juli gilt wie üblich unser spezielles Winterprogramm. Als erstes sieht es einen Dias-Vortrag am 12. Februar vor, zusammen mit der Sektion Klingnau im Restaurant «Schlüssel», Zurzach, um 20 Uhr. Auch Angehörige, Freunde oder sonstige Interessenten sind immer recht herzlich willkommen.

### *Es lohnt sich für jeden Pilzfreund*

die Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde sorfältig aufzubewahren

Wir liefern Ihnen hierzu hübsche, passende

**Leinen-Einbanddecken** zum Preise von nur Fr. 2.50

*Das Einbinden inklusive Einbanddecke kostet Fr. 8.—*

Sehr vorteilhaft ist das Einbinden von 2 und 3 Jahrgängen zusammen:  
Fr. 11.— bzw. Fr. 14.—

Sie erhalten dadurch ein gefälliges Nachschlagewerk, das Ihnen Freude bereitet

Bestellungen bitte bis *Ende Februar* an

*Benteli AG · Buchdruckerei · 3018 Bern*